



## Beschlussniederschrift des GEMEINDERATES

## Verbale di deliberazione del CONSIGLIO COMUNALE

Nr./n.  
28

SITZUNG VOM – SEDUTA DEL  
28.04.2025

UHR – ORE  
20:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero convocati per oggi i componenti di questo Consiglio comunale, nella solita sala delle riunioni.

|                         | anwesend<br>presente | Fernzugang<br>Modalità<br>remota | Abwesend/assente             |                              |
|-------------------------|----------------------|----------------------------------|------------------------------|------------------------------|
|                         |                      |                                  | entschuldigt<br>giustificato | Unentsch./<br>ingiustificato |
| Verena Tröger           | X                    |                                  |                              |                              |
| Mag. Franziska Riedl    | X                    |                                  |                              |                              |
| Anna Elfriede Kirmaier  | X                    |                                  |                              |                              |
| Geom. Arnold Rieger     | X                    |                                  |                              |                              |
| Julius Schönthaler      | X                    |                                  |                              |                              |
| Johann Franz Thurner    | X                    |                                  |                              |                              |
| Johann Angerer          | X                    |                                  |                              |                              |
| Michael Angerer         | X                    |                                  |                              |                              |
| Tina Angerer            |                      |                                  | X                            |                              |
| Claudia Erlacher Gamper | X                    |                                  |                              |                              |
| Rudolf Gamper           | X                    |                                  |                              |                              |
| Florian Karnutsch       | X                    |                                  |                              |                              |
| Horst Köfler            | X                    |                                  |                              |                              |
| Marian Martin Perfler   | X                    |                                  |                              |                              |
| Andrea Perger           | X                    |                                  |                              |                              |
| Markus Riedl            | X                    |                                  |                              |                              |
| Reinhard Spechtenhauser | X                    |                                  |                              |                              |
| Hugo Trenkwaller        |                      |                                  | X                            |                              |

Ihren Beistand leistet die amtsführende Vize-Sekretärin

Assiste la Vice-Segretaria reggente

**Dr. Manuela Schöpf**

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

**Verena Tröger**

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz.

nella qualità di Sindaca assume la presidenza.

Der Gemeinderat behandelt folgenden

Il Consiglio comunale passa alla trattazione del seguente

| Gegenstand:                                                                                                                                                                                                               | Oggetto:                                                                                                                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Öffentlicher Wettbewerb nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen zur Besetzung der Planstelle als Gemeindesekretär/in 3. Klasse in der IX. Funktionsebene (Vollzeit) - 3. Ausschreibung - Ernennung der Prüfungskommission | Concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura del posto d'organico da Segretario/a comunale 3° classe nel IX° livello funzionale (tempo pieno) - 3° bando - nomina della Commissione Giudicatrice |

#### Gemeinderatsbeschluss Nr. 28 vom 28.04.2025

Die Vize-Gemeindesekretärin, Frau Dr. Manuela Schöpf verlässt gemäß Art. 65 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., den Sitzungssaal. Ihre Funktion übernimmt das Gemeinderatsmitglied Rudolf Gamper.

Es wird vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 5 vom 05.02.2025, rechtskräftig, die 3. Ausschreibung des öffentlichen Wettbewerbs nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen zur Besetzung der Planstelle als Gemeindesekretär/in 3. Klasse in der IX. Funktionsebene (Vollzeit) erfolgt ist;

zur Kenntnis genommen, dass innerhalb des festgesetzten Einreichetermines (04.04.2025 um 12.00 Uhr) Nr. 02 Gesuche fristgerecht eingereicht wurden;

nunmehr für notwendig erachtet, die entsprechende Prüfungskommission zu ernennen, damit die Abwicklung des Wettbewerbes gewährleistet ist;

nach Einsichtnahme in den Art. 156 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol), laut welchem die Prüfungskommission der Gemeindegewettbewerbe für die Ernennung zum Gemeindesekretär vom Gemeinderat ernannt wird; ihr gehören an:

- a) der Bürgermeister oder ein von ihm bevollmächtigter Gemeindeferent als Vorsitzender;
- b) ein Universitätsprofessor für Rechtswissenschaften oder ein Sachverständiger in Rechts- und Verwaltungssachen oder ein Experte für Personalauswahl und -beurteilung; sollten mehrere Namen vorgebracht worden sein, wird der Sachverständige ernannt, der in einer getrennten Abstimmung zwei Drittel der Stimmen der Anwesenden oder ab der dritten Abstimmung zumindest die Mehrheit der Stimmen der Anwesenden erhalten hat;
- c) ein Beamter der Region oder der gebietsmäßig zuständigen Autonomen Provinz im Führungsrang oder mindestens im neunten Funktionsrang
- d) zwei Gemeindesekretäre, die in einem Rang eingestuft sind, der mindestens dem Rang des ausgeschriebenen Sekretariatssitzes entspricht;

#### Delibera del Consiglio comunale nr. 28 del 28.04.2025

La Vice-Segretaria comunale, sig.a dott.a Manuela Schöpf si allontana ai sensi dell'art. 65 della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore, dall'aula. Le sue funzioni prende il Consigliere comunale Rudolf Gamper.

Viene premesso, che con deliberazione del Consiglio comunale nr. 5 del 05.02.2025, esecutiva, è avvenuto il 3° bando del concorso pubblico per titoli e esami per la copertura del posto d'organico da Segretario/a comunale 3ª classe nel IX° livello funzionale (tempo pieno);

preso a conoscenza, che entro il termine determinato per la consegna (04.04.2025 alle ore 12.00) sono pervenute nr. 02 domande in termine;

intanto ritenuto necessario nominare la relativa Commissione Giudicatrice per poter rendere possibile lo svolgimento del concorso;

visto l'art. 156 della L.R. 03.05.2018, nr. 02, in vigore (Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige), secondo il quale la Commissione Giudicatrice dei concorsi comunali per la nomina a Segretario comunale è nominata dal Consiglio comunale ed è composta:

- a) dal Sindaco o da un assessore da lui delegato, quale Presidente;
- b) da un docente universitario di discipline giuridiche o da un esperto in materie giuridico-amministrative o da un esperto in selezione e valutazione del personale; nel caso siano proposti più nominativi è nominato l'esperto, che ha ottenuto in separata votazione i due terzi dei voti dei presenti o dalla terza votazione almeno la maggioranza dei voti dei presenti;
- c) da un funzionario appartenente alla carriera dirigenziale od a qualifica funzionale non inferiore alla nona della Regione o della Provincia Autonoma territorialmente competente;
- d) da due Segretari comunali di qualifica almeno pari a quella della sede messa a concorso;

zur Kenntnis genommen, dass ein Beamter der Region oder der gebietsmäßig zuständigen Autonomen Provinz, der mindestens im siebten Funktionsrang eingestuft sein muss, die Obliegenheiten des Schriftführers der Kommission ausübt;

weilers darauf hingewiesen, dass in der Provinz Bozen die Zusammensetzung der Prüfungskommission der Stärke der Sprachgruppen entsprechen muss, wie sie aus der letzten allgemeinen Volkszählung hervorgeht;

nach Einsichtnahme in das Schreiben der Autonomen Provinz Bozen / Südtirol, 7. Örtliche Körperschaften und Sport, vom 28.04.2025, mit welchem folgende Personen als Mitglieder der Prüfungskommission bzw. als Schriftführer namhaft gemacht werden:

- Herr Nones Christian Funktionär des Amtes für Aufsicht und Beratung
- Ersatzmitglied: Frau Julia Parmeggiani, Funktionärin des Amtes für Aufsicht und Beratung
- Frau Christin Tomasello, Amtsdirektorin des Amtes für Aufsicht und Beratung
- Ersatzmitglied Esther Neulichedl, Direktorin des Amtes für Gemeindenfinanzierung
- Schriftführerin: Frau Elisabeth Zappaterra, Funktionärin des Amtes für Aufsicht und Beratung
- Ersatzmitglied: Frau Barbara Happacher, Funktionärin des Amtes für Aufsicht und Beratung

zur Kenntnis genommen, dass sich folgende Gemeindegemeinschäfte bereit erklärt haben, als Mitglied in der Prüfungskommission mitzuarbeiten:

- Katja Götsch, Generalsekretärin der Gemeinde Naturns
- Urban Rinner, Generalsekretär der Bezirksgemeinschaft Vinschgau
- Ersatzmitglied: Melanie Eheim, Gemeindegemeinschäfte in der Gemeinde Kastelbell/Tschars
- Ersatzmitglied: Georg Schuster, Gemeindegemeinschäfte in der Gemeinde Latsch

nach kurzer Beratung und Anhören der Ausführungen seitens der Bürgermeisterin;

für angebracht erachtet, obgenannte Personen in die Prüfungskommission zum öffentlichen Wettbewerb nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen für die Besetzung der Planstelle als Gemeindegemeinschäfte/in 3. Klasse in der IX. Funktionsebene (Vollzeit) - 3. Ausschreibung - zu ernennen;

preso a conoscenza, che da Segretario della Commissione funge un funzionario appartenente a qualifica funzionale non inferiore alla settima, dipendente dalla Regione o dalla Provincia Autonoma territorialmente competente;

dato inoltre atto, che la composizione della Commissione Giudicatrice per la Provincia di Bolzano deve adeguarsi alla consistenza dei gruppi linguistici quale risulta dall'ultimo censimento generale della popolazione;

vista la lettera della Provincia Autonoma di Bolzano /Alto Adige, 7. Enti locali e Sport, del 28.04.2025, con la quale vengono nominate le seguenti persone quale membri della Commissione Giudicatrice risp. quale Segretario della medesima:

- sig. Nones Christian, funzionario dell'ufficio vigilanza e Consulenza
- membro sostituto: sig.ra Parmeggiani Julia, funzionaria dell'ufficio vigilanza e Consulenza
- sig.ra Dr. Christin Tomasello, Direttrice dell'Ufficio Vigilanza e Consulenza
- Sostituto: Esther Neulichedl, Direttrice dell'Ufficio Finanza Locale
- Segretaria: sig.ra Elisabeth Zappaterra, funzionaria dell'ufficio vigilanza e Consulenza
- sostituto: sig.ra Barbara Happacher, funzionaria dell'Ufficio Vigilanza e Consulenza

preso a conoscenza, che i seguenti Segretari comunali si sono dichiarati disposti collaborare quale membro nella Commissione Giudicatrice:

- Katja Götsch, Segretaria Generale del Comune di Naturno
- Urban Rinner, Segretario generale della Comunità Comprensoriale Val Venosta
- membro sostituto: Melaie Eheim, Segretaria comunale del Comune di Castelbello/Ciardes
- membro sostituto: Georg Schuster, Segretario comunale del Comune di Laces

dopo breve discussione e sentite le relazioni da parte della Sindaca;

ritenuto appropriato di nominare le persone sopra menzionate nella Commissione Giudicatrice del concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura del posto d'organico da Segretario/a comunale 3ª classe nel IX° livello funzionale (tempo pieno) - 3° bando;

mit dem ausdrücklichen Hinweis darauf, dass die Prüfungskommission in obiger Zusammensetzung die geltenden Bestimmungen, wie vorstehend angeführt, berücksichtigt;

Im Sinne des Art. 43 Abs 3 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol gilt diese Maßnahme als dringend, um den Abschluss derselben mit dem derzeitigen Gemeinderat zu gewährleisten.

Gegenständlicher Maßnahme liegen nachstehende, zustimmende Gutachten laut Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) zugrunde:

fachliches Gutachten-elektronischer Fingerabdruck:

PZUaIRjOK7aFM0cfBo9xDJ+jftgV3GT06nXvosID4kA=

buchhalterisches Gutachten - elektronischer Fingerabdruck:

nicht erforderlich

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der Gemeindegatsung und des geltenden Kodexes des örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, fasst der GEMEINDERAT einstimmig bei 16 anwesenden Gemeinderäten, ausgedrückt in gesetzlicher Form mittels Handerheben, den

## BESCHLUSS

1. In Beachtung des Art. 156 des geltenden R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02 (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) wird die Prüfungskommission zum öffentlichen Wettbewerb nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen zur Besetzung der Planstelle als Gemeindegsekretär/in 3. Klasse in der IX. Funktionsebene (Vollzeit) - 2. Ausschreibung - wie folgt ernannt:
  - a) Verena Tröger, amtierende Bürgermeisterin der Gemeinde Laas, als Vorsitzende
  - b) Nones Christian Funktionär des Amtes für Aufsicht und Beratung
  - c) Christin Tomasello, Amtsdirektorin des Amtes für Aufsicht und Beratung
  - d) Katja Götsch, Generalsekretärin der Gemeinde Naturns
  - e) Urban Rinner, Generalsekretär der Bezirksgemeinschaft Vinschgau

dato espressamente atto, che la Commissione Giudicatrice, nella composizione menzionata, rispetta le vigenti disposizioni, di cui sopra;

Ai sensi dell'art. 43, co. 3 del Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige questo provvedimento è da considerarsi come atto urgente, per garantire la conclusione dello stesso con l'attuale Consiglio comunale.

Il presente provvedimento si fonda sui seguenti pareri preventivi favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

parere tecnico - impronta digitale:

PZUaIRjOK7aFM0cfBo9xDJ+jftgV3GT06nXvosID4kA=

parere contabile - impronta digitale:

non necessario

Premesso tutto ciò e visto lo statuto comunale ed il vigente codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige, il CONSIGLIO COMUNALE ad unanimità di voti su 16 consiglieri presenti, espressi in forma di legge per alzata di mano,

## DELIBERA

1. In osservanza dell'art. 156 della vigente L.R. 03.05.2018, nr. 02 (Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige) viene nominata la Commissione Giudicatrice al concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura del posto d'organico da Segretario/a comunale 3ª classe nel IX° livello funzionale (tempo pieno) - 2° bando - come segue:
  - a) Verena Tröger, Sindaca pro tempore del Comune di Lasa, quale Presidentessa
  - b) Nones Christian, funzionario dell'ufficio vigilanza e Consulenza
  - c) Dr. Christin Tomasello, Direttrice dell'Ufficio Vigilanza e Consulenza
  - d) Katja Götsch, Segretaria Generale del Comune di Natruno
  - e) Urban Rinner, Segretario generale della Comunità comprensoriale Val Venosta

2. Folgende Personen werden als Ersatzmitglieder der Prüfungskommission zum öffentlichen Wettbewerb nach Bewertungsunterlagen und Prüfungen für die Besetzung der Planstelle als Gemeindesekretär/in 3. Klasse in der IX. Funktionsebene (Vollzeit) - 3. Ausschreibung - ernannt:

- a) Frau Julia Parmeggiani, Funktionärin des Amtes für Aufsicht und Beratung
- b) Dr. Esther Neulichedl, Direktorin des Amtes für Gemeindenfinanzierung
- c) Melanie Eheim, Gemeindesekretärin der Gemeinde Kastelbell/Tschars
- d) Georg Schuster, Gemeindesekretär der Gemeinde Latsch

3. Die Obliegenheiten des Schriftführers der Prüfungskommission werden von Frau Elisabeth Zappaterra, Funktionärin des Amtes für Aufsicht und Beratung

Als Ersatz des Schriftführers fungiert Frau Barbara Happacher, Funktionärin des Amtes für Aufsicht und Beratung

4. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die Zusammensetzung der obgenannten Prüfungskommission der Stärke der Sprachgruppen, wie sie aus der letzten allgemeinen Volkszählung hervorgeht, entspricht.

5. Die aus der Anwendung des gegenständlichen Beschlusses erwachsenden Ausgaben werden mit gesonderter Maßnahme des Gemeindeausschusses liquidiert.

#### RECHTSMITTELBELEHRUNG:

Im Sinne der geltenden Bestimmungen (Art. 183, Absatz 05, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F.) kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einwand beim Gemeindeausschuss erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab der Vollziehbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgerechtshof Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und Art. 120 des Gesetzesdekretes vom 02.07.2010, Nr. 104, i.g.F.).

2. Le seguenti persone vengono nominate quale membri sostituti della Commissione Giudicatrice al concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura del posto d'organico da Segretario/a comunale 3ª classe nel IX° livello funzionale (tempo pieno) - 3° bando:

- a) Parmeggiani Julia, funzionaria dell'ufficio vigilanza e Consulenza
- b) Esther Neulichedl, Direttrice dell'Ufficio Finanza Locale
- c) Melanie Eheim, Segretaria comunale del Comune di Castelbello/Ciardes
- d) Georg Schuster, Segretario comunale del Comune di Laces

3. Funge da Segretario della Commissione Giudicatrice il sig. Elisabeth Zappaterra, funzionaria dell'Ufficio Vigilanza e Consulenza.

Quale sostituto del Segretario funge il sig.ra Barbara Happacher, funzionaria dell'Ufficio Vigilanza e Consulenza.

4. Si afferma espressamente, che la composizione della summenzionata Commissione Giudicatrice corrisponde alla consistenza dei gruppi linguistici, quale risulta dall'ultimo censimento generale della popolazione.

5. Le spese derivanti dall'applicazione della presente deliberazione vengono liquidate con atto deliberativo a parte della Giunta comunale.

#### AUTORITÀ E TERMINI PER RICORRERE:

Ai sensi delle vigenti disposizioni (art. 183, comma 05, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore) entro il periodo di pubblicazione può essere presentata opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione e entro 60 giorni dall'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine, entro quale ricorrere, è di 30 giorni (art. 119 ed art. 120 del Decreto Legislativo 02.07.2010, n. 104, in vigore).

gelesen, genehmigt und gefertigt

letto, confermato e sottoscritto

Die Bürgermeisterin  
La Sindaca:

Der beauftragte Sekretär  
Il Segretario incaricato:

Verena Tröger

Rudolf Gamper

*digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale*

Gegenständlicher Beschluss wird am

La presente deliberazione viene pubblicata il

30.04.2025

an der digitalen Amtstafel der Gemeinde für 10  
(zehn) aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht  
und wird somit am

all'albo pretorio digitale del Comune per 10 (die-  
ci) giorni consecutivi e diventerá quindi esecutiva  
il

11.05.2025

im Sinne des Art. 183, Absatz 03, des R.G. vom  
03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., vollziehbar.

ai sensi dell'art. 183, comma 03, della L.R. del  
03.05.2018, n. 02, in vigore.

---